27/16331 Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

26. Februar 1999 Nr. K-96985 103160 Moskau K-160

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau

FRIEDRICH, Rudolf

Geburtsjahr und -ort:

1929 in Oberschwaben, Krs. Altendorf (Tschechoslowakei)

Staatsangehörigkeit

deutsch deutsch

Volkszugehörigkeit Vor Inhaftierung wohnhaft:

Neustrelitz, Burgstraße 23a

vor der Inhaftierung beschäftigt als:

Büfettkraft

wann inhaftiert:

13. Juni 1951

wann und durch wen verurteilt/verfolgt:

am 10. September 1951 durch das Militärtribunal

des Truppenteils Nr. 48240

der Verurteilung zugrundeliegende Para-

graphen und Strafmaß

nach §§ 58-6 Abs. 1 und 58-11 StGB der RSFSR

zu 25 Jahren Freiheitsstrafe im Arbeits- und Bes-

(Grund- und Zusatzstrafen):

serungslager, mit Einzug der bei Verhaftung

konfiszierten Wertsachen

Datum der Haftentlassung:

5. Oktober 1955

Gemäß Artikel 3 des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung von Opfern politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Rudolf Friedrich rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung Rehabilitierung der Militärhauptstaatsanwaltschaft:

[Siegel, Unterschrift]

L. P. Kopalin

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

СПРАВКА (о реабилитации)

*%*6" <u>«мевраля</u> 199<u>9</u> г.

№ <u>K-96985</u>

103160, Москва, К-160, Хользунов пер., д.14

The annual (ma) The many the second the seco
Гражданин (ка) Фридрих Рудольф
Год и место рождения 1929 г. д. Обершвабен (Чехословакия)
Гражданин (ка) какого государства <u>Германии</u> р-на Альтендор
Национальность <u>немен</u> Место жительства до ареста
г. Нойштрелити, Бургштрассе, 23а
, Место работы и должность (род занятий) до ареста
буфетчик
Дата ареста <u>13 июня 1951 г.</u>
Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а)
IO сентября T951 г. военным трибуналом в/ч 48240
Квалификация содеянного и мера наказания (основная п
дополнительная) <u>на основании ст.ст.58-6 ч.І и 58-ІІ УК РСФСР к</u>
лишению свободы в ИТЛ сроком на 25 лет, с конфискацией имущества,
изъятого при аресте.
Дата освобождения 5 октября 1955 г.
На основании ст. 3 Закона РФ «О реабилитации
жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 года
Policion of to officially for
гражданин(ка) Фридрих Рудольф реабилитирован (а).
ПРИМЕЦАЦИЕ. В
ПРИМЕЧАНИЕ: Решение о реабилитации не может служить основой
для имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с действующим законодательствомы международными обязательствами.
учения облогодательствами.
Начальник отдела реаоилитации
Главной военной прокуратуры в П.П.Копалин
TOTAL DOCUMENT IN THE PROPERTY OF THE PROPERTY
W Bap